

# METALUX

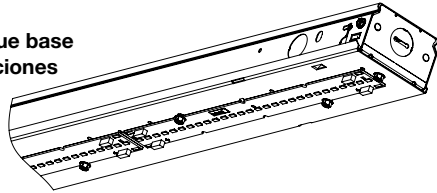
## SNLED Motion Sensor Single Mount Installation Instructions Instructions d'installation pour détecteur de mouvement SBDEL à montage simple

### Instrucciones de instalación con soporte único para sensores de movimiento SNLED

Step 1 : Assemble the base fixture per the instructions provided.

Étape 1 : Assemblez la base du luminaire selon les instructions fournies.

Paso 1: Ensamble el aplique base según las instrucciones provistas.



Step 2a : Remove KO and add bushing.

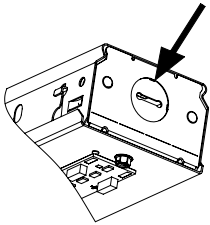
OR

Étape 2a : Retirez la débouchure et insérez la douille.

OU

Paso 2a: Retire el troquel y agregue el casquillo.

O



Step 2b: Remove row aligner portion from end plate.

Étape 2b : Retirez une partie de l'aligneur à l'embout d'extrémité.

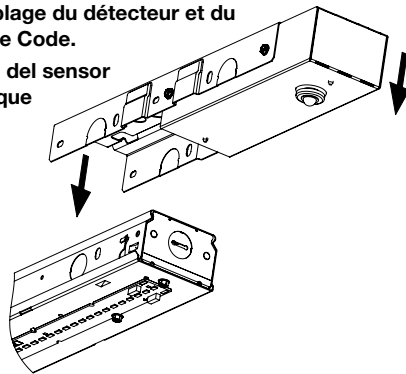
Paso 2b: Retire la porción del alineador de filas de la placa de extremo.



Step 3 : Place sensor assembly and wire to fixture per code.

Étape 3 : Installez l'assemblage du détecteur et du fil en respectant le Code.

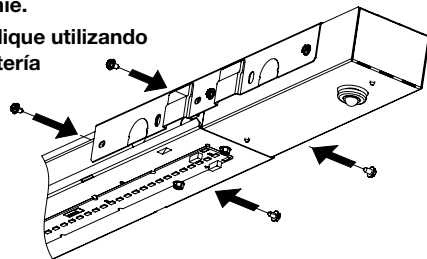
Paso 3: Ubique el conjunto del sensor y conéctelo al aplique según el código.



Step 5 : Secure sensor to fixture using the hardware provided.

Étape 5 : Fixez fermement le détecteur au luminaire en utilisant la quincaillerie fournie.

Paso 5: Fije el sensor al aplique utilizando las piezas de ferretería provistas.



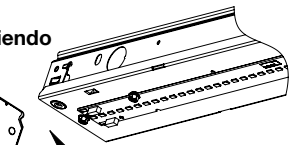
## SNLED Motion Sensor Continuous Row Installation Instructions Instructions d'installation pour détecteur de mouvement SBDEL en rangée

### Instrucciones de instalación para sensores de movimiento SNLED en fila continua

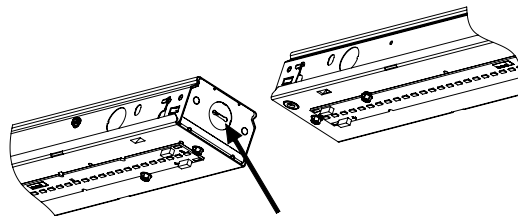
Step 1 : Assemble base fixtures per the instructions provided, provide 24" clearance for the sensor assembly.

Étape 1 : Assemblez la base des luminaires selon les instructions fournies en laissant un espace de 60 cm (24 po) pour pouvoir installer le détecteur.

Paso 1: Ensamble los apliques base siguiendo las instrucciones provistas; deje un espacio libre de 60 cm (24") para el conjunto del sensor.



Clearance between fixtures  
Espace entre les luminaires  
Espacio libre entre apliques



Step 2a: Remove KO and add bushing.

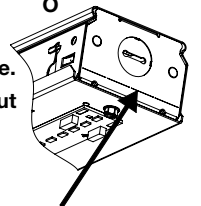
OR

Étape 2a : Retirez la débouchure et insérez la douille.

OU

Paso 2a: Retire el troquel y agregue el casquillo.

O



Step 2b: Remove row aligner portion from end plate.

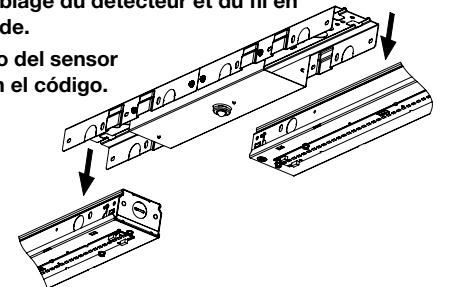
Étape 2b : Retirez une partie de l'aligneur à l'embout d'extrémité.

Paso 2b: Retire la porción del alineador de filas de la placa de extremo.

Step 3 : Place sensor assembly and wire according to code.

Étape 3 : Installez l'assemblage du détecteur et du fil en respectant le Code.

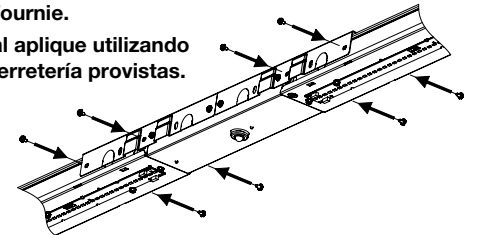
Paso 3: Ubique el conjunto del sensor y conéctelo según el código.



Step 4 : Secure sensor to fixture using the hardware provided.

Étape 4 : Fixez fermement le détecteur au luminaire en utilisant la quincaillerie fournie.

Paso 4: Fije el sensor al aplique utilizando las piezas de ferretería provistas.



# METALUX

## WARNING:

RISK OF FIRE, ELECTRICAL SHOCK, CUTS AND OR OTHER CASUALTY HAZARDS. THIS PRODUCT MUST BE INSTALLED IN ACCORDANCE WITH THE APPLICABLE INSTALLATION CODE BY A PERSON FAMILIAR WITH THE CONSTRUCTION AND OPERATION OF THE PRODUCT AND THE HAZARDS INVOLVED. COOPER LIGHTING SOLUTIONS ASSUMES NO RESPONSIBILITY FOR CLAIMS BROUGHT ABOUT BY IMPROPER OR CARELESS INSTALLATION OR HANDLING OF THIS PRODUCT.

## ATTENTION: RECEIVING DEPARTMENT

NOTE ACTUAL FIXTURE DESCRIPTION OF ANY SHORTAGE OR NOTICEABLE DAMAGE ON DELIVERY RECEIPT. FILE CLAIM FOR COMMON CARRIER (LTL) DIRECTLY WITH CARRIER. CLAIMS FOR CONCEALED DAMAGE MUST BE FILED WITHIN 15 DAYS OF DELIVERY. ALL DAMAGED MATERIAL, COMPLETE WITH ORIGINAL PACKING MUST BE RETAINED.

## CAUTION

Edges may cut.  
Handle with care.

## CAUTION

Risk of burn. Disconnect power and allow fixture to cool before changing bulb or handling fixture.

## WARNING

Risk of Fire and Electric Shock. If not qualified, consult an electrician.

**NOTICE:** GREEN GROUND SCREW PROVIDED IN PROPER LOCATION. DO NOT RELOCATE.

**NOTICE:** IF SUPPLY WIRES ARE LOCATED WITHIN 3 INCHES OF BALLAST, USE WIRE RATED FOR AT LEAST 90°C (194°F).



## AVERTISSEMENT:

RISQUE D'INCENDIE, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE, DE COUPURES ET AUTRES RISQUES DIVERS. CE PRODUIT DOIT ÊTRE INSTALLÉ CONFORMÉMENT AUX CODES D'INSTALLATION EN VIGUEUR PAR UNE PERSONNE FAMILIÈRE AVEC LA FABRICATION ET LE FONCTIONNEMENT DE CE PRODUIT ET DES RISQUES ASSOCIÉS. COOPER LIGHTING SOLUTIONS N'EST AUCUNEMENT RESPONSABLE DES RÉCLAMATIONS FAITES POUR UNE INSTALLATION INADÉQUATE OU NÉGLIGENTE OU UNE MANIPULATION INADÉQUATE DE CE PRODUIT.

## ATTENTION : SERVICE DE RÉCEPTION

VÉRIFIER TOUTE PIÈCE MANQUANTE SELON LA DESCRIPTION DU PRODUIT OU LES DOMMAGES ÉVIDENTS LORS DE LA RÉCEPTION DU PRODUIT. DÉPOSER LA RÉCLAMATION DE CHARGE PARTIELLE (CP) AUPRÈS DU TRANSPORTEUR. LES RÉCLAMATIONS POUR AVARIE NON APPARENTE DOIVENT ÊTRE DÉPOSÉES DANS LES 15 JOURS SUIVANTS LA RÉCEPTION. TOUS LES MATÉRIAUX ENDOMMAGÉS DOIVENT ÊTRE CONSERVÉS AVEC L'EMBALLAGE D'ORIGINE.

## ATTENTION

Les bords peuvent être coupants. Manipuler avec soin.

## ATTENTION

Risque de brûlures. Débrancher l'alimentation et laisser l'appareil refroidir avant de le manipuler ou de changer l'ampoule.

## AVERTISSEMENT

Risque d'incendie et de décharge électrique. Si vous n'êtes pas qualifié, consultez un électricien.

**REMARQUE :** LA VIS VERTÉ DE MISE À LA TERRE FOURNIE EST INSTALLÉE AU BON ENDROT. NE LA DÉPLACEZ PAS.



**REMARQUE :** SI LES CÂBLES D'ALIMENTATION SONT SITUÉS À MOINS DE 7,62 CM (3 PO) DU BALLAST, UTILISEZ DES CÂBLES AYANT UNE TEMPÉRATURE NOMINALE D'AU MOINS 90 °C (194 °F).

## ADVERTENCIA:

RIESGO DE INCENDIO, DESCARGA ELÉCTRICA, CORTES Y OTROS DAÑOS CASUALES. ESTE PRODUCTO DEBE INSTALARSE SEGÚN EL CÓDIGO DE INSTALACIÓN APLICABLE Y DEBE HACERLO UNA PERSONA FAMILIARIZADA CON LA CONSTRUCCIÓN Y EL FUNCIONAMIENTO DEL PRODUCTO Y CON LOS RIESGOS IMPLICADOS. COOPER LIGHTING SOLUTIONS NO ASUME NINGUNA RESPONSABILIDAD POR RECLAMOS QUE SURJAN DE LA INSTALACIÓN O MANIPULACIÓN INCORRECTA O DESCUIDADA DE ESTE PRODUCTO.

## ATENCIÓN: DEPARTAMENTO DE RECEPCIÓN

TOME NOTA DE LA DESCRIPCIÓN REAL DE CUALQUIER FALTANTE O DAÑO EN EL ACCESORIO AL MOMENTO DE LA RECEPCIÓN. COMPLETE EL RECLAMO PARA EL TRANSPORTISTA COMÚN (CARGA MENOR, "LTL") DIRECTAMENTE CON EL TRANSPORTISTA. LOS RECLAMOS POR DAÑOS OCULTOS DEBEN COMPLETARSE EN UN PLAZO DE 15 DÍAS A PARTIR DE LA ENTREGA. DEBE CONSERVAR TODOS LOS MATERIALES DAÑADOS COMPLETOS CON EL EMBALAJE ORIGINAL.

## PRECAUCIÓN

Los bordes pueden cortar  
Manipule con cuidado.

## PRECAUCIÓN

Riesgo de quemaduras.  
Desconecte la alimentación y permita que el accesorio se enfríe antes de cambiar la bombilla o manipularlo.

## ADVERTENCIA

Riesgo de incendio y descarga eléctrica. Si no está calificado, consulte con un electricista.

**AVISO:** SE SUMINISTRA EL TORNILLO DE CONEXIÓN A TIERRA VERDE EN LA UBICACIÓN ADECUADA. NO LO CAMBIE DE UBICACIÓN.

**AVISO:** SI LOS CABLES DE SUMINISTRO SE UBICAN A 7 CM (3 PULG.) DE DISTANCIA DE LA REACTANCIA, UTILICE CABLES CALIFICADOS PARA AL MENOS 90°C (194°F).